Dyddiad creu:	06/03/2020
Dyddiad cyhoeddi:	06/07/2021
Rhif y fersiwn:	1.00

Maes Gwasanaeth:	Cartrefi Caerffili
Maes Gwaith:	Tai'r Sector Preifat
Manylion cyswllt:	TaiSectorPreifat@caerffili.gov.uk; 01443 811378
Enw'r Hysbysiad Preifatrwydd:	Holiadur yr Asesiad o Lety Sipsiwn a Theithwyr 2021
Disgrifiad o'r Hysbysiad Preifatrwydd:	Mae'r hysbysiad preifatrwydd hwn yn esbonio sut y bydd Cyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili yn defnyddio'r wybodaeth a ddarperir gan aelodau o'r gymuned Sipsiwn a Theithwyr sy'n llenwi holiadur yr Asesiad o Lety Sipsiwn a Theithwyr.

Sut y byddwn yn defnyddio eich gwybodaeth

Diben a sail gyfreithiol ar gyfer defnyddio eich gwybodaeth

Diben y gwaith prosesu

Dibyn cynnal yr holiadur yw adnabod gofynion llety aelodau o'r gymuned Sipsiwn a Theithwyr sy'n byw ym Mwrdeistref Sirol Caerffili, neu'n teithio drwyddi. Bydd holiaduron wedi'u llenwi yn cael eu casglu ynghyd a'u defnyddio i adnabod y gofyniad am safleoedd parhaol neu safleoedd tramwy. Gellir hefyd ddefnyddio'r wybodaeth yn y dyfodol i werthuso ac ailfodelu gwasanaethau/blaenoriaethau ac ati.

Bydd yr holl wybodaeth a ddarperir gan yr holiadur yn ddienw ac ni fydd modd adnabod unigolion yn y dadansoddiad a gyhoeddir gennym yn adroddiad yr Asesiad o Lety Sipsiwn a Theithwyr.

Sail gyfreithiol ar gyfer y gwaith prosesu

Er mwyn i brosesu data personol fod yn gyfreithlon o dan y Rheoliad Cyffredinol ar Ddiogelu Data 2016, mae'n rhaid nodi amod dilys o erthygl 6 o'r Rheoliad, a amlinellir isod (nid yw ar gael yn Gymraeg gan mai dyfyniad o ddeddfwriaeth nad yw wedi ei gwneud yn Gymraeg ydyw):

> 1f. processing is necessary for the purposes of the legitimate interests pursued by the controller or by a third party, except where such interests are overridden by the interests or fundamental rights and freedoms of the data subject which require protection of personal data, in particular where the data subject is a child.

Mae deddfwriaeth Diogelu Data yn darparu amddiffyniad ychwanegol ar gyfer rhai dosbarthiadau o wybodaeth o'r enw ‘data personol arbennig’. Os bydd unrhyw wybodaeth yn dod o fewn y diffiniad o ddata personol arbennig, yna rhaid nodi amod ychwanegol o Erthygl 9 o'r Rheoliadau, fel yr amlinellir isod (nid yw ar gael yn Gymraeg gan mai dyfyniad o ddeddfwriaeth nad yw wedi ei gwneud yn Gymraeg ydyw):

8 (1) This condition is met if the processing—

a) is of a specified category of personal data, and
b) is necessary for the purposes of identifying or keeping under review the existence or absence of equality of opportunity or treatment between groups of people specified in relation to that category with a view to enabling such equality to be promoted or maintained, subject to exceptions.

Pwy fydd yn cael mynediad at eich gwybodaeth

Manylion y Rheolydd Data a'r Swyddog Diogelu Data

Y Rheolydd Data ar gyfer eich gwybodaeth yw Cyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili. Y Swyddog Diogelu Data yw:

Ms Joanne Jones
Rheolwr Llywodraethu Gwybodaeth Gorfforaethol/Swyddog Diogelu Data
E-bost: DiogeluData@caerffili.gov.uk
Ffôn: 01443 864322

Manylion am brif ddefnyddwyr eich gwybodaeth

Prif ddefnyddiwr eich gwybodaeth fydd yr adran Tai'r Sector Preifat.

Er y gellir cyhoeddi adroddiadau cryno, ni fydd modd adnabod unigolion yn yr adroddiadau cryno hyn.

Manylion am unrhyw achos o rannu'ch gwybodaeth â sefydliadau eraill

Ni fydd yr wybodaeth a ddarperir gennych wrth ymateb i'r holiadur yn cael ei rhannu ag eraill, oni bai bod gennym ddyletswydd gyfreithiol i wneud hynny.

Ceisiadau am wybodaeth

Gall yr holl wybodaeth a gedwir gan Gyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili fod yn destun ceisiadau o dan Ddeddf Rhyddid Gwybodaeth 2000, Rheoliadau Gwybodaeth Amgylcheddol 2004 a'r ddeddfwriaeth Diogelu Data.

Os bydd yr wybodaeth a ddarperir gennych yn destun cais o'r fath, bydd Cyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili yn ymgynghori â chi ynghylch ei rhyddhau, lle bo hynny'n bosibl. Os byddwch yn gwrthwynebu rhyddhau eich gwybodaeth, byddwn yn cadw'r wybodaeth yn ei hôl, os bydd y ddeddfwriaeth berthnasol yn caniatáu i hynny ddigwydd.

Am ba hyd y byddwn yn cadw eich gwybodaeth?

Manylion am y cyfnod cadw

Mae'r cyfnod y mae Cyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili yn cadw gwybodaeth yn cael ei bennu drwy ofynion statudol neu arferion gorau.

Bydd Cyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili yn cadw'ch gwybodaeth am uchafswm o 5 mlynedd, gan ddechrau unwaith y bydd yr Asesiad o Lety Sipsiwn a Theithwyr wedi'i gwblhau.

Eich Hawliau (gan gynnwys y Weithdrefn Gwyno)

Eich hawliau o dan y Ddeddf Diogelu Data

Mae'r Ddeddf Diogelu Data yn rhoi nifer o hawliau i destun y data (y rheiny y mae'r wybodaeth yn sôn amdanynt):

- Hawl i gael mynediad at ddata gan y testun – mae ffurflenni cais ar gyfer y broses hon ar gael ar wefan y Cyngor: Ffurflen Gais am Fynediad at Ddata gan y Testun (SAR)
- Yr hawl i gael gwybod
- Yr hawl i gywiro
- Yr hawl i ddileu
- Yr hawl i gyfyngu ar brosesu
- Yr hawl i wrthwynebu
- Yr hawl i gludadwyedd data
- Hawliau mewn perthynas â gwneud penderfyniadau a phroffilio awtomataidd.

Mae rhagor o wybodaeth am eich hawliau ar gael ar y wefan hon: www.ico.org.uk

Er mwyn arfer eich hawliau, cysylltwch â'r maes gwasanaeth y manylir arno ar frig y ffurflen hon.

Y Weithdrefn Gwyno

Os ydych yn anhapus gyda'r ffordd y mae Cyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili yn trin eich data, mae gennych yr hawl i gwyno. Cysylltwch â'r Maes Gwasanaeth a fanylir ar frig y ddogfen hon gan amlinellu eich materion.

Os byddwch yn parhau'n anfodlon, mae gennych hefyd yr hawl i gwyno wrth Swyddfa'r Comisiynydd Gwybodaeth. Am ragor o wybodaeth am y broses gwyno, dilynwch y ddolen hon.

www.caerffili.gov.uk/My-Council/Data-protection-and-freedom-of-information/Questions-and-complaints?lang=cy-gb

Crynodeb o'r Hysbysiad Preifatrwydd

Sut y byddwn yn defnyddio eich gwybodaeth

Bydd yr wybodaeth a ddarperir gennych drwy lenwi Holiadur Llety Sipsiwn a Theithwyr 2021 yn cael ei defnyddio gan adran Tai'r Sector Preifat Cyngor Bwrdeistref Sirol Caerffili i adnabod gofynion llety aelodau o'r gymuned Sipsiwn a Theithwyr sy'n byw yn y Fwrdeistref Sirol, neu'n teithio drwyddi. Bydd y safbwyntiau a fynegir yn cael eu casglu ynghyd a'u defnyddio i lunio adroddiad cryno. Gellir hefyd ddefnyddio'r adroddiad cryno i werthuso ac ailfodelu gwasanaethau/blaenoriaethau ac ati. Bydd yr holl wybodaeth a ddarperir gan yr holiadur yn ddienw ac ni fydd modd adnabod unigolion yn yr adroddiad cryno.

Tasg gyhoeddus fydd y sail gyfreithiol ar gyfer prosesu eich gwybodaeth a byddwn yn cadw'ch gwybodaeth am uchafswm o 5 mlynedd, gan ddechrau unwaith y bydd yr Asesiad o Lety Sipsiwn a Theithwyr wedi'i gwblhau.

Mae gennych nifer o hawliau mewn perthynas â'r wybodaeth, gan gynnwys yr hawl i gael gafael ar wybodaeth sydd gennym amdanoch chi a'r hawl i gwyno os ydych chi'n anhapus â'r ffordd y mae eich gwybodaeth yn cael ei phrosesu.

Am ragor o wybodaeth am eich hawliau a sut rydym yn prosesu'ch gwybodaeth, cliciwch ar y ddolen ganlynol:

https://www.caerffili.gov.uk/My-Council/Strategies,-plans-and-policies/Housing/Gypsy-and-Traveller-Accommodation-Assessment?lang=cy-gb